YSGOL GYMRAEG GWENFFRWD <u>TYMOR YR HYDREF 2016</u>

Llythyr 1 / Letter 1 05/09/2016

Annwyl Rieni / Dear Parents;

Croeso mawr i Ysgol Gymraeg Gwenffrwd ar ddechrau blwyddyn addysgol newydd. Mae'r athrawon wedi cynllunio gweithgareddau addysgol diddorol ar gyfer eich plant yn ystod y tymor hwn [gw. 'Blogiau'r adrannau' sydd ar ein gwefan] - ac mae gennym ddiwrnod arbennig ar gyfer pawb- yn ddisgyblion a rhieni ddydd Mawrth Medi 20fed 2016- sef gweithgareddau Rhifedd drwy Bosau Hwyliog! Bydd cyfarfod i chi fel rhieni am 6yh- mwy o wybodaeth i ddilyn!

A very warm welcome to you all to Ysgol Gymraeg Gwenffrwd at the beginning of a new educational year. The teaching staff have planned a range of exciting activities for your children during this term [please refer to the 'Blogs' by various departments on our website] , and we also have a full day of Numeracy fun activities with the 'Happy Puzzles' company planned for all of you- pupils and parents on Tuesday September 20th 2016 (with the parents' meeting commencing at 6pm) - more information to follow!

<u>Materion Staffio/ Staffing Issues:_</u>

PRIODAS / WEDDING: **Bu i Mr Gerallt Lyall briodi Siwan ym mis Awst- ac rydym yn dymuno pob hapusrwydd iddynt.**
Mr Gerallt Lyall married Siwan in August- we wish them every happiness for the future.

CYDYMDEIMLO / CONDOLENCES: **Rydym fel ysgol gyfan yn cydymdeimlo â Mrs Rhian Williams a'r teulu wedi iddynt golli tad a thaid; bu farw tad Mrs Williams ddiwedd Awst- ac mae'r angladd ddydd Mawrth Medi 6ed 2016. Mae ein meddyliau gyda chwi. Anfonwn ein cydymdeimlad hefyd at Mrs Tina Cook a'r teulu- wedi iddynt golli mam-yng-nghyfraith a nain yn ystod yr haf.**
As a school we sympathise with Mrs Rhian Williams and the whole family; Mrs Williams' father died at the end of August- our thoughts are with you all at this sad time.
We also send our condolences to Mrs Tina Cook and family- after they lost their Mother-in-law and grandmother during the summer holidays.
**** Daeth y newyddion trist i law bore heddiw fod Mrs Sue Morris wedi colli ei chwaer. Anfonwn pob cydymdeimlad at Mrs Sue Morris a'r teulu yn eu galar hwythau.**
We received the sad news first thing this morning that Mrs Sue Morris' sister had passed away; our thoughts and sympathies are with Mrs Sue Morris and her family.

ANCo: Yn dilyn ymadawiad Mrs Robertshaw, Miss Owen fydd yr ANCo presennol- gyda chefnogaeth arbenigol Mrs Tina Cook, a gyda tîm o staff yn cefnogi addysgu ADY sef Miss Beth, Miss Eleri Parry, Mrs Sh Evans i enwi rhai. With the departure of Mrs Robertshaw, the ANCO role is now undertaken by Miss Owen, with the support of Mrs Tina Cook (who leads on specific learning needs and families' links). A team of Gwenffrwd staff

deliver ALN support to pupils throughout the school- Miss Beth, Mrs Eleri Parry, Mrs Sh. Evans to name a few.

Newidiadau Staffio / Staff changes;

Bydd Miss Dawn yn mynd ar gyfnod mamolaeth ymhen pythefnos- dymunwn yn dda iddi. Croesawn Miss Eleri Parry in pllith- bydd Miss Parry yng Ngwenffrwd am flwyddyn-cytundeb dros gyfnod mamolaeth. Miss Dawn will be going on maternity leave in a fortnight; we wish her the very best. We welcome Miss Eleri Parry as part of our teaching staff for the next year- as she has a maternity cover contract.

YSGOL IACH **HEALTHY SCHOOL**

1. Cytundeb Cartref-Ysgol: cytundeb i bawb yw hwn sy'n arwain ar bopeth o fewn Ysgol Gwenffrwd.	1. Our Home-School Agreement (which you have signed up to) leads on all aspects of school life at Ysgol Gwenffrwd
2. Monitro presenoldeb: disgwyliwn i blant Gwenffrwd fod yn bresennol DROS 96% o'r amser; byddwn yn monitro 'patrymau' presenoldeb/ absenoldebau hefyd e.e. brawd a chwaer yn absennol gyda'i gilydd, neu absenoldebau ar ddyddiau arbennig a.y.b.	2. Attendance monitoring: we expect all Gwenffrwd pupils at attend school MORE than 96% of the school year; other aspects of attendance/absences are also monitored e.g. brothers & sisters absent on the same days/ a 'pattern' of absences e.g. absences on particular days of the week etc
3. Prydlondeb: **ar y buarth erbyn 8.50yb o.g.y.dda**. Dim disgyblion i ddod drwy'r brif fynedfa ar ol y gloch foreuol.	3. Punctuality- pupils are expected **on the yard at 8.50 am**. No pupils to enter through the main reception after the morning bell at 8.55am.
4. Bwyta'n iach- gw bwydlen y ffreutur ac hefyd diolchwn ichwi am ein cefnogi gyda'n Byrbryd Iach -gw y daflen eybodaeth atodol [ac ar ein gwefan]. DIOLCH!	4. Healthy Eating: please see our healthy menus from the Kitchen staff. Also , many thanks for supporting our Healthy Byrbryd/Snack times- see attached information sheet {and on our Website].
5. Diogelwch ar y Wê: gw ein Polisi Defnydd Diogel ar ein gwefan o.g.y.dda	5. Safety on the Internet: please refer to our Acceptable use of ICT Policy- on our website. DIOLCH!

Yn Gywir / Sincerely

M. Iola Owen
Pennaeth / Headteacher